

TABLE OF CONTENTS

A BIBLIOGRAPHY OF THE PUBLICATIONS OF ROMAN JAKOBSON	1
ROBERT ABERNATHY	
The Fall of the Jers: a Statistical Interpretation	13
ASTRID BÆCKLUND	
The Names of Women in Medieval Novgorod	19
CHARLES E. BAZELL	
Three Conceptions of Phonological Interpretation	25
ALEKSANDAR BELIĆ	
A Letter on Linguistics	31
ÉMILE BENVENISTE	
La nature des pronoms	34
KNUT BERGSLAND	
Some Problems of Aleut Phonology	38
HARRIS BIRKELAND	
Some Reflexions on Semitic and Structural Linguistics	44
YUEN REN CHAO	
Tone, Intonation, Singsong, Chanting, Recitative, Tonal Composition, and Atonal Composition in Chinese	52
E. COLIN CHERRY	
Roman Jakobson's "Distinctive Features" as the Normal Co-ordinates of a Language	60

NOAM CHOMSKY, MORRIS HALLE, FRED LUKOFF	
On Accent and Juncture in English	65
CLAYTON L. DAWSON	
Remarks on the Derivational Suffixes of the Russian Substantive.	81
CARL L. EBELING	
On the Verbal Predicate in Russian	83
RICHARD EKBLUM	
Spuren von Pleophonie in ostslavischen Lehnwörtern des Westfinnischen	91
VICTOR ERLICH	
Gogol' and Kafka: a Note on "Realism" and "Surrealism"	100
G. GUNNAR M. FANT	
On the Predictability of Formant Levels and Spectrum Envelopes From Formant Frequencies	109
CHARLES A. FERGUSON	
Arabic Baby Talk	121
JAMES FERRELL	
The Second Locative Case (in <i>-ú</i>) From Diminutive Nouns Formed by Means of the Morpheme <i>-#k-</i> in Contemporary Literary Russian	129
JOHN RUPERT FIRTH	
Linguistic Analysis and Translation	133
ELI FISCHER-JØRGENSEN	
The Commutation Test and its Application to Phonemic Analysis	140
GEORGES FLOROVSKY, DD.	
Vladimir Solov'ev and Dante: the Problem of Christian Empire	152
HENRI FREI	
Caractérisation, indication, spécification	161
DENNIS B. FRY	
Perception and Recognition in Speech	169
ARNE GALLIS	
Zur vergleichenden Syntax der indoeuropäischen Präpositionen	174
PAUL L. GARVIN	
Some Linguistic Problems in Machine Translation	180
A. WILLEM DE GROOT	
Classification of Cases and Uses of Cases	187
LOUIS L. HAMMERICH	
Hochsprache und Mundart im <i>Ackermann aus Böhmen</i>	195

WILLIAM E. HARKINS	
The Mythic Element in the <i>Tale of Gore-Zločastie</i>	201
SHIRŌ HATTORI	
The Analysis of Meaning	207
EINAR HAUGEN	
The Syllable in Linguistic Description	213
CHARLES F. HOCKETT	
Idiom Formation	222
KAREL HORÁLEK	
Св. Кирилл и семитские языки	230
FRED W. HOUSEHOLDER JR.	
Unreleased ptk in American English	235
LAWRENCE G. JONES	
English Consonantal Distribution	245
VALENTIN KIPARSKY	
Le "lit d'if" et le manuscrit du <i>Slovo d'Igor</i>	254
HAROLD L. KLAGSTADT JR.	
On a Stylistic Alternation in Contemporary Standard Russian	260
ERIK KRAG	
The Riddle of the Other Goljadkin: Some Observations on Dostoevskij's <i>Double</i>	265
HENRY KUČERA	
Puškin and Don Juan	273
WERNER F. LEOPOLD	
Roman Jakobson and the Study of Child Language	285
CLAUDE LÉVI-STRAUSS	
Structure et dialectique	289
ETTORE LO GATTO	
<i>Panmongolisme</i> di V. Solov'ëv, <i>I venienti Unni</i> di V. Brjusov e <i>Gli Sciti</i> di A. Blok	295
ALBERT BATES LORD	
The Role of Sound Patterns in Serbocroatian Epic	301
HORACE G. LUNT	
On the Origins of Phonemic Palatalization in Slavic	306
BERTIL MALMBERG	
Distinctive Features of Swedish Vowels: Some Instrumental and Structural Data	316
OLEG A. MASLENIKOV	
Rhythm Patterns in the Trisemic Verse of Andrej Belyj, 1900-1909	322

J. MATTOSO CAMARA JR.	
Gonçalves Viana and the Phonic Sciences	328
HUGH McLEAN	
On Mr. Pont Kič and His Ruptured Russian, on Sur-English, Vladimir Majakovskij, The Beasts at Dinner, and Related Subjects	332
LEW R. MICKLESEN	
Form Classes: Structural Linguistics and Mechanical Translation	344
GEORGE A. MILLER	
The Perception of Speech	353
SIDNEY MONAS	
Anton Divier and the Police of St. Petersburg	361
GEORG MORGENSTIERNE	
Distribution of Indo-European Features Surviving in Modern Languages	367
WILLIAM G. MOULTON	
Syllabic Nuclei and Final Consonant Clusters in German	372
EMIL PETROVICI	
Esquisse du système phonologique du Roumain	382
VITTORE PISANI	
Slavische Miszellen.	390
JACQUELINE DE PROYART DE BAILLESCOURT	
La représentation de la mort dans l'œuvre littéraire de Tolstoi	395
ERNST PULGRAM	
On Prehistoric Linguistic Expansion	411
ANTON REICHLING	
Feature Analysis and Linguistic Interpretation	418
HANS ROGGER	
The "Nationalism" of Ivan Nikitič Boltin	423
THOMAS A. SEBEOK	
Sound and Meaning in a Cheremis Folksong Text	430
HANSJAKOB SEILER	
Zur Struktur des neugriechischen Perfekts.	440
ALFRED SENN	
Vincent Krėvė and Lithuanian Folklore	444
IHOR ŠEVČENKO	
The Definition of Philosophy in the <i>Life of Saint Constantine</i>	449

GEORGE Y. SHEVELOV (YURY ŠERECH)	
On Truncated Compounds in Slavic: Type Polish <i>ptakoryb</i> , Russian <i>kosogor</i>	458
ERNEST J. SIMMONS	
Leonov and <i>Road to the Ocean</i>	467
ALEXANDRE V. SOLOVIEV	
Encore deux gloses sur <i>Le Dit d'Igor</i>	475
ALF SOMMERFELT	
On the Phonemic Aspect of the Germanic Consonant Mutation	485
MILADA SOUČKOVÁ	
Poetic Transposition	488
HENNING SPANG-HANSEN	
The Study of Gaps Between Repetitions	492
LEO SPITZER	
<i>Figl</i>	503
GEORGE P. SPRINGER	
Language and Music: Parallels and Divergencies	504
CHR. S. STANG	
Slavonic <i>sz</i> With the Accusative in Expressions of Measure	514
EDWARD STANKIEWICZ	
The Phonemic Patterns of the Polish Dialects: A Study in Structural Dialectology	518
ELISABETH STENBOCK-FERMOR	
Elements of Folklore in an Early Work of Tolstoy	531
ADOLF STENDER-PETERSEN	
Остромир — Вышата — Янь: генеалогическая заметка	538
MARC SZEFTEL	
The Sudebnik of 1497: Paleographical Analysis, Composition and Sources	547
KIRIL TARANOVSKI	
The Identity of the Prosodic Bases of Russian Folk and Literary Verse	553
W. FREEMAN TWADDELL	
Pre-OHG */t/	559
EUGENIUS M. UHLENBECK	
Verb Structure in Javanese	567
JAC. VAN GINNEKEN	
Roman Jakobson: Pioneer of Diachronic Phonology	574
CORNELIS H. VAN SCHOONEVELD	
Заметка об одном композиционном приёме Пушкина	582

HARRY V. VELTEN	
Hedgehogs <i>versus</i> Foxes in Comparative Linguistics	585
GEORGE VERNADSKY	
<i>Toxar, T'ma, T'mutorokan'</i> : Three Notes	588
CHARLES F. VOEGELIN	
Subsystems Within Systems in Cultural and Linguistic Typologies	592
HANS VOGT	
Remarques sur la structure formelle du verbe basque.	600
R. GORDON WASSON	
Lightning-Bolt and Mushrooms: an Essay in Early Cultural Exploration	605
CALVERT WATKINS	
A Preliminary Study of the History of the Old Irish Primary <i>A</i> -Verbs.	613
MAX WEINREICH	
Yiddish, Knaanic, Slavic: the Basic Relationships	622
URIEL WEINREICH	
Notes on the Yiddish Rise-Fall Intonation Contour	633
WIKTOR WEINTRAUB	
Mickiewicz, Lamennais and Biblical Prose	644
RENÉ WELLEK	
The Concept of Evolution in Literary History	653
RULON WELLS	
Acronymy	662
JOSHUA WHATMOUGH	
Homeric <i>ἐπι ἤρα φέρειν</i>	668
FRANCIS J. WHITFIELD	
Linguistic Usage and Glossematic Analysis	670
JOHN LOTZ	
Etymological Connections of <i>magyar</i> 'Hungarian'	677

Four papers which were written in honor of Roman Jakobson but which could not be included in this volume will appear elsewhere. The authors are ROBERT AUSTERLITZ and KARL H. MENGES of Columbia University, LOUIS HJELMSLEV of Copenhagen, and KENNETH PIKE of the University of Michigan.